

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 89 (1963)  
**Heft:** 35

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

klarer  
Kopf  
mit



U d'après Leupin

## Heisse Tage - kalte Mahlzeit Gute Plättli - wenig Arbeit



HERO Fleischkonserven zum kalt Essen sind ideal zuhause oder am Arbeitsplatz; sie munden aber auch ausgezeichnet auf Bergtouren und Ausflügen.

Unsere grosse Auswahl:

Kalbfleischpastete	Fr. 1.60
Fleischkäse surfin	Fr. 1.50
Fleischkäse surfin □	Fr. 3.30
Saftschinkli	Fr. 2.40
Berner Zungenwurst	Fr. 1.60
Corned-Beef	Fr. 1.75
Corned-Beef □	Fr. 2.95
Bauernfleischkäse	Fr. 1.60
Fleischkäse	Fr. 1.—
Le Favori, gross	Fr. 1.30
und klein	Fr. —.85
Le Favori, Tube	Fr. 1.25



das gute\* Picnic in der Dose!  
\*von Hero

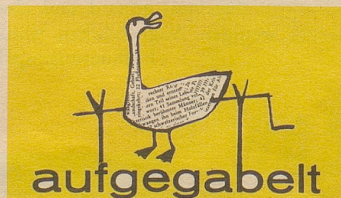
Hero Fleischwaren Lenzburg

## Um Gitsch fi Mainig



zZürri dunna isch an elekhtroonische Laada äröffnat worda. Ma truckht ufana Khnopf, wirft Gäld inna Schlitz iina, denn khlapparats abitz und schu flüggt zUssagäld usaman andara Schlitz ussa und darnäabat khamma eersch no dRabattmaarggan ap riifsa. Kkklar, ma khriagt au aswas für ziigworfna Gäld: a khliina Lift färggat a Bux Sardiina, a Fläschan Öl odar was man ebba hätt wella, automaatisch häära. Dar Mensch hätt bej därri Bedianig nüüt mee ztua. Hööchstans dar Mechanikhar, wo alli halb Shtund muaß häära khoo, zum dia elekhtroonisch Iirichtig widar zflickha ... Das kharioosa Läädali isch nitt an dLaadaschluß-Zitta bbunda. As khann prakhtisch Taag und Nacht offa bliiba.

zPariis sind vu jetz aa dWaarahüüsar bis in dar Nacht am Zeeni offa. Mit ama Bombanärfolg. Well dLütt jetz viil bessar Zitt hejandi zum Iikhaufa. Ar und sii khönnandi jetz in allar Gmüatsrua vu Waarahuus zu Waarahuus zottla, khönnandi zwüschatduura no ains go züühha, und darzua sej eersch no Parkhplatz in ruuhha Khwantitäta z finda. (Vu dan Aagschtelta, wo in alli Nacht iina paraat sctoo müassand, reedat khai Mentsch.) Noch müinara Mainig wirts nitt lang goo, bis üüsari Waarahüüsar – Waarahüüsar im witschta Sinn – au bis in alli Nächti iina wend offa halta. Zum dia Entwickhlig uufzheebe gits nu ains: Alli ächta Schwizzar, also alli Schtammtisch-Mennar, müassand zemmaschto, gschlossa wie ai Maa. Susch hends nemmli dar varsch... Tail in da Hend. Shtatt am Schtammtisch dSchwizz zretta, müassands mit iarna Frau go Läädala.



Blödeln ist höherer Blödsinn: Blödsinn, welcher im Idealfall derart erhöht wird, daß er nicht mehr blöd und nur noch Sinn ist – Unsinn zum Zweck der Ueberwindung des Unsinnnes ...

Hans Weigel (Blödeln für Anfänger)

## Grund zum Reisen

Der kürzeste Weg zu sich selbst, behauptet der Philosoph und Reiseschriftsteller Graf Keyserling, führt um die Welt herum. EG

## Ende Monat

«Jetzt hani mer lang überlait», sagt die Frau sonntags zum Gatten, «ob i hütt zum Zmittag sell es feins Biftegg mache oder es saftigs Poulet mit Pommes frites und Arbsli ...» Der Gatte, wässrigen Mundes und voller Spannung: «Und zu was häsch di entschlosse, Liebs?»  
«Zu Spiegeleier.» fh



Unsere  
Seufzer-Rubrik

# Warum

Laut einer Statistik trifft es auf hundert Männer normaler Größe einen, der über 1.90 Meter groß ist.

Warum sitzt nun dieser Mann immer vor mir im Kino? KB

## Am Schlagerwettbewerb

Am Schluß der Konkurrenz bittet der Präsentator einen Zuhörer aufs Podium:

«Wir möchten eine neutrale Stimme aus dem Publikum vernehmen. Sagen Sie uns, welcher Schlager hat Ihnen am besten gefallen?»

«Der Letzte.»

«Warum?»

«Weil es der letzte war ...» bi

## Fischers Fritz ...

«Jetzt bin i scho acht Taag i därre Stadt», sagt der Gast beim Fischessen zum Kellner, «und entdecke erscht hütt Ires Lokaal. Schad, das i nid scho vor acht Tag zu Ine choo bin!»

Der Kellner ist geschmeichelt. Sagt: «Tanke schön für das netti Komplimänt.»

«Dasch kei Komplimänt», meint der Auswärtige, «ich meine nu: vor acht Taag wäär däa Fisch no frisch gsii.» AC

## Ihre Nerven

beruhigen und stärken Sie bestens, wenn Sie eine Kur mit dem Spezial-Nerventee «VALVISKA» durchführen. Sie schlafen wieder besser, fühlen sich anderntags ausgeruht, gekräftigt und guter Laune. Doppel-Kurpackung Fr. 5.20, Probepckg. Fr. 2.95. – Machen Sie einen Versuch.

VALVISKA